



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable  
et des Infrastructures  
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE  
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION  
s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13\*50R00\*50R00\*34688\*00

Annexes: - Rapport technique  
- Fiche de renseignements du constructeur

Luxembourg, le 02 mai 2017

## COMMUNICATION



concernant 2/: - **HOMOLOGATION ACCORDEE**  
concerning 2/: APPROVAL GRANTED  
- **HOMOLOGATION PROROGEE**  
APPROVAL EXTENDED  
- **HOMOLOGATION REFUSEE**  
APPROVAL REFUSED  
- **HOMOLOGATION RETIREE**  
APPROVAL WITHDRAWN  
- **ARRET DEFINITIF DE LA PRODUCTION**  
PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED

**d'un type de feux-position avant, des feux-position arrière, des feux-stop, des indicateurs de direction et des dispositifs d'éclairage de la plaque d'immatriculation arrière pour les cyclomoteurs, les motocycles et les véhicules y assimilés en application du Règlement N° 50**  
of a type of front position lamps, rear position lamps, stop lamps, direction indicators and rear-registration-plate illuminating devices for mopeds, motor cycles and vehicle treated as such pursuant to Regulation N° 50

**Numéro d'homologation:** E13\*50R00\*50R00\*34688\*00  
Approval number:

**Marque d'homologation:** refer to the manufacturer's information document  
Approval mark:

- 1. Marque de fabrique ou de commerce du dispositif:** ST  
Trade name or mark of the device:
- 2. Désignation du type de dispositif par le fabricant:** ST-262-1  
Manufacturer's name for the type of device:
- 3. Nom et adresse du fabricant:** Yuan Jeou Industrial Company Limited  
Manufacturer's name and address: N° 80, Yong An Road, Annan District, Tainan City, Taiwan, Republic of China

4. **Nom et adresse du mandataire du fabricant (le cas échéant):** not applicable  
If applicable, name and address of the manufacturer's representative:
5. **Dispositif soumis à l'homologation le:** 26.04.2017  
Submitted for approval on:
6. **Autorité déléguée:** *Société Nationale de Certification et d'Homologation*  
*Assigned authority:* *L-5201 Sandweiler*
- Service technique chargé des essais:** Luxcontrol SA  
Technical service responsible for conducting approval tests: B.P. 349  
L-4004 Esch-sur-Alzette
7. **Date du procès-verbal délivré par ce service:** 28.04.2017  
Date of report issued by that service:
8. **Numéro du procès-verbal délivré par ce service:** LCA 51 0736 004 17  
Number of report issued by that service:
9. **Description sommaire 3/:**  
Concise description 3/:
- **Par catégorie de feux:** rear direction indicator: category 12  
By category of lamp: rear position lamp  
stop lamp
  - **Couleur de la lumière émise 2/:** rear direction indicator: amber  
Colour of light emitted 2/: rear position lamp: red  
rouge / ~~blanc~~ / ambre stop lamp: red  
red / ~~white~~ / amber
  - **Nombre et catégories de source lumineuse:** rear direction indicator: 2 LEDs, non-replaceable, 2.7W  
Number and category (ies) of light source(s): rear position lamp: 2 LED, non-replaceable, 0.3W  
stop lamp: 2 LED, non-replaceable, 2.8W
  - **Module d'éclairage 2/:** ~~oui~~ / non  
Light source module 2/: ~~yes~~ / no
  - **Code d'identification propre au module d'éclairage:** not applicable  
Light source module specific identification code:
  - **Conditions géométriques de montage et variantes éventuelles:** not applicable  
Geometrical conditions of installation and relating variations, if any:

- Le dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité:**  
Application of an electronic light source control gear/variable intensity control:
- a) fait partie du feu 2/:** oui / non  
a) being part of the lamp 2/: yes / no
- b) ne fait pas partie du feu 2/:** oui / non  
b) being not part of the lamp 2/: yes / no
- Tension(s) d'alimentation du dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité:** not applicable  
Input voltage(s) supplied by an electronic light source control gear / variable intensity control:
- Nom du fabricant et numéro d'identification du dispositif de régulation électronique de la source lumineuse ou du régulateur d'intensité (lorsque le dispositif de régulation de la source lumineuse fait partie du feu mais n'est pas incorporé dans son boîtier):** not applicable  
Electronic light source control gear/variable intensity control manufacturer and identification number (when the light source control gear is part of the lamp but is not included into the lamp body):
- Uniquement pour une hauteur de montage limitée, égale ou inférieure à 750 mm au-dessus du sol 2/:** oui / non  
Only for limited mounting height of equal to or less than 750 mm above the ground 2/: yes / no
- Fonction(s) assurée(s) par un feu interdépendant faisant partie d'un système de feux interdépendants:**  
Function(s) produced by an interdependent lamp forming part of an interdependent lamp system:
- Feu de position avant 2/:** oui / non  
Front position lamp 2/: yes / no
- Feu de position arrière 2/:** oui / non  
Rear position lamp 2/: yes / no
- Feu-stop 2/:** oui / non  
Stop lamp 2/: yes / no
- Activation séquentielle des sources lumineuses (voir paragraphe 6.8 du présent Règlement) 2/:** oui / non  
Sequential activation of light sources (see paragraph 6.8 of this Regulation) 2/: yes / no
- 10. Position de la marque d'homologation:** on the lens  
Position of the approval mark:

11. **Motif(s) de la prorogation de l'homologation (le cas échéant):**  
Reason(s) for extension (if applicable): not applicable
12. **Homologation 2/:**  
Approval 2/: accordée / ~~prorogée~~ / refusée / retirée  
granted / extended / refused / withdrawn
13. **Lieu:**  
Place: Luxembourg
14. **Date:**  
Date: 02 mai 2017
15. **Signature:**  
Signature:

Pour le Ministre du Développement durable  
et des Infrastructures

Pour la SNCH



Marco FELTES  
Inspecteur Principal 1<sup>er</sup> en rang



Claude LIESCH  
Directeur



**16. Est annexée la liste des pièces déposées au Service administratif ayant délivré l'homologation, qui peuvent être obtenues sur demande.**

The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.

*voir "INDEX DU DOSSIER D'HOMOLOGATION" ci-joint / see "INDEX TO TYPE-APPROVAL REPORT"*

**2/ Biffer les mentions qui ne conviennent pas/ Strike out what does not apply**

**3/ En ce qui concerne les feux d'éclairage et de signalisation, lors de l'homologation d'un ensemble comprenant plusieurs feux fixes avec attribution d'un numéro unique, une seule fiche peut être rédigée. Il suffit de signaler:**

- dans l'en-tête, le nom des feux en question;
- les numéros des directives pertinentes.

**Dans ce cas, la rubrique "DESCRIPTION SOMMAIRE" sera rédigée en annexe et y figureront, le cas échéant, pour chaque feu:**

- le nombre et la catégorie de lampe(s) à incandescence;
- la tension nominale;
- la catégorie du dispositif;
- la couleur de la lumière émise.

With regard to lighting and light-signalling lamps, when an assembly comprising several lamps designed by a single number has been approved, a single form may be prepared. It is sufficient to indicate:

- In the heading, the names of the lamps in question;
- The numbers of the various relevant regulations.

In this case, the item "CONCISE DESCRIPTION" is to be prepared as an annex containing the following information for each lamp, where applicable:

- Number and category of filament lamp(s),
- Rated voltage,
- Category of the device,
- Colour of light emitted.

**4/ Pour les lampes équipées de sources lumineuses non remplaçables, indiquer le nombre et la consommation totale en watt des sources lumineuses.**

For lamps with non-replaceable light sources indicate the number and the total wattage of the light sources.



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable  
et des Infrastructures  
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE  
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION  
s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: E13\*50R00\*50R00\*34688\*00

Annexes: - Rapport technique  
- Fiche de renseignements du constructeur

Luxembourg, le 02 mai 2017

## Index du dossier d'homologation

Index to type-approval report

	<b>Numéro d'homologation:</b> Approval number:	E13*50R00*50R00*34688*00
	<b>Révision:</b> Revision:	00
	<b>Marque de fabrique ou de commerce:</b> Trade name or mark:	ST
	<b>Type:</b> Type:	ST-262-1
1.	<b>Procès-verbal d'essai:</b> Test report:	N° LCA 51 0736 004 17
	- Technical report:	Pages 1 to 7
	- Index to information package:	Annex A - Page 1
	- Results of photometric tests:	Annex B - Pages 1 to 7
2.	<b>Dossier du constructeur:</b> Report of the manufacturer:	N° 17-0357
	- Information document:	Annex C - Pages 1, 2
	- Drawings of the device:	Annex C - Pages 3, 4
3.	<b>Autres documents annexés:</b> Other documents annexed:	not applicable
4.	<b>Date de délivrance de l'homologation initiale:</b> Date of issue of initial type approval:	02.05.2017
5.	<b>Date de la dernière délivrance de pages révisées:</b> Date of last issue of revised pages:	not applicable
6.	<b>Date de la dernière délivrance d'une homologation révisée:</b> Date of last extension:	not applicable

**Yuan Jeou Industrial Company Limited**

No.80, Yong-An Road, Annan District, Tainan City,  
Taiwan, Republic of China

TEL: 886-6-3564766

FAX: 886-6-3557186

MODEL INFORMATION DOCUMENT NO. 17-0357

ECE

**APPLICATION DOCUMENTS**

Device Name: ST-262-1

Initial Application

Date: 15 April 2016

Manufacturer Yuan Jeou Industrial Company Limited

Address No.80, Yong-An Road, Annan District, Tainan City, Taiwan, Republic of China

I. SPECIFICATION DATE

1. FUNCTION, APPLICABLE REGULATION, LAMP & COLOUR:

TRADE MARK	ST		
FUNCTION	ECE APPLICABLE REGULATION	TYPE OF FILAMENT BULB	COLOUR OF EMIT
- Rear Direction Indicator	R50.00 Category 12	LED x 2, 12V, 2.7 W	Amber
- Rear Position Lamp	R50.00 Category -	LED x 2, 12V, 0.3 W	Red
- Stop Lamp	R50.00 Category -	LED x 2, 12V, 2.8 W	Red

2. Drawing No.: ST-262-1

3. MAKE: ST-262-1

**Yuan Jeou Industrial Company Limited**

No.80, Yong-An Road, Annan District, Tainan City,  
Taiwan, Republic of China

TEL: 886-6-3564766

FAX: 886-6-3557186

## MODEL INFORMATION DOCUMENT NO. 17-0357

## II. TECHNICAL DATA

## 1. CONSTRUCTION AND MATERIAL:

CONSTRUCTION	MATERIAL	REMARKS
Lens	PLASTIC	
Housing	PLASTIC	

## 2. LOCATION OF MARKING

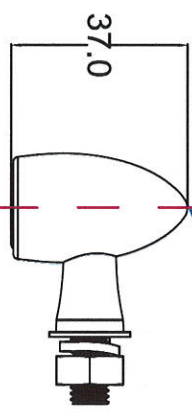
MARKING		LOCATION
Trade mark	ST	On Lens
Lamp designation mark		
- Rear Direction Indicator	12	On Lens
- Rear Position Lamp	-	On Lens
- Stop Lamp	-	On Lens

## NOTE:

- Approval marking shall be shown in the attached drawing.
- Only for limited mounting height of equal to or less than 750 mm above the ground. yes/ no
- According to manufacturer's technical description all light sources are connected in series, therefore they are considered to be one light source; if one LED fail, all LEDs will fail.



Axis of Reference  
Longitudinal Plane of Vehicle

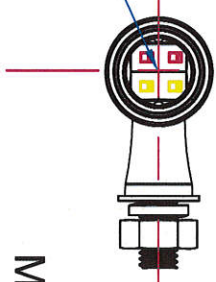


<b>Yuan Jeou Industrial Company Limited</b>	
TYPE NAME	ST-262-1
FUNCTION	Rear driving director / rear position lamp /stooop lamp
DRAWING NO.	ST-262-1

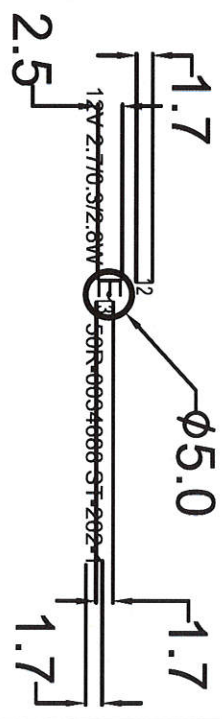
Axis of Reference  
Horizontal Plane of Vehicle



Center of Reference  
Rear driving director  
(2 x LEDs, 12 V 2.7 W)  
Rear position lamp  
(2 x LEDs, 12 V 0.3 W)  
Stop lamp  
(2 x LEDs, 12 V 2.8 W)



Marking:



E13\*50R00\*50R00\*34688\*00  
Société Nationale de Certification et d'Homologation